

ABONAMENTELE

Pentru Sibiu:

1 lună 85 cr., 1/4 an 2 fl. 50 cr., 1/2 an 5 fl., 1 an 10 fl.

Pentru ducerea la casă cu 15 cr. pe lună mai mult.

Pentru monarhie:

1 lună 1 fl. 20 cr., 1/4 an 3 fl. 50 cr., 1/2 an 7 fl., 1 an 14 fl.

Pentru România și străinătate:

1/4 an 10 franci, 1/2 an 20 franci, 1 an 40 franci.

Abonamente se fac numai plătindu-se înainte.

TRIBUNA

Apare în fiecare zi de lucru

INSERTIUNILE

Un șir garmond prima dată 7 cr., a doua oară 6 cr., a treia oară 5 cr.; și timbru de 30 cr.

Redacția și administrația: Strada Măcelarilor nr. 21.

Se prenumără și la poste și la librării.

În București

primește abonamente Ioan Bianu, profesor, București
Calea Victoriei nr. 135.

Epistole nefrancate se refușă. — Manuscrise nu se înapoiază.

Un număr costă 5 cruceri v. a. sau 15 bani rom.

OPRIREA CONFERENȚEI NAȚIONALE.

Cu data de 4 Iulie n. a. c. dl Dr. Rațiu a primit dela primarul Sibiului al doilea decret în afacerea conferenței naționale, oprită prin decretul său publicat în numărul nostru dela 5 Iulie n. a. c. Acest nou decret, tot atât de puțin basat pe lege ca și celalalt, este de următorul cuprins:

Onorabilului comitet executiv al partidului național-român, la mâna preșidentului său dlui Dr. Ioan Rațiu în Sibiu.

Ca adăns la încunoștințarea mea dela 2 Iulie 1893 nr. 49—1893, pres. mag. am onorul a Vă comunica, că în conformitate cu încunoștințarea dlui comite-suprem al comitatului Sibiu, nrul 24—1893 dela 4 Iulie, ținerea adunării extraordinare a alegătorilor români, convocată la Sibiu pentru 9 Iulie 1893 se permite acum, fiind însă a se observa următoarele:

1. Localul, în care se va ține adunarea, este a ni-se anunța din bună vreme.

2. Supușii străini nu este permis să intre în sala dezbaterilor și pește tot au să se rețină și pe stradă și în localurile publice dela orice demonstrație.

3. Președintele adunării este responsabil, ca conclusele conferenței să fie luate numai asupra obiectelor conținute în ordinea de zi, prezentată cu înștiințare dela 24 Iunie a. c., și că nici un orator să nu comită digresiuni contrare statului și legilor.

4. Președintele are să poarte de grije ca publicul asistent ca privitor la adunare să observe cea mai mare ordine, și în cas de trebuință are să-l îndrume numai decât la ordine.

5. Ca membrii participanți au dreptul de a intra în conferență numai acci alegători, care sunt cetățeni ungurești și majoreni și au fost verificați pe baza mandatului ce au primit.

6. Procedura penală, introdusă contra mai multor membri ai comitetului din incidentul distribuirii „Memorandului”, nu poate forma obiectul dezbaterilor și al concluser conferenței.

Sibiu, 4 Iulie n. 1893.

Primarul orașului Sibiu:

Hochmeister m. p.

Contra acestui decret domnul Dr. Rațiu a înaintat vicecomitelui comitatului Sibiu în numele comitetului partidului național român următorul recurs:

Domnule Vicecomite!

În 3 Iulie a. c. am primit dela dl primar al orașului Sibiu o rezoluție, prin care se face cunoscut comitetului executiv al partidului național, că din partea autorității nu se poate permite ținerea adunării extraordinare a delegaților alegătorilor români, convocată la Sibiu pe 9 Iulie a. c.

În contra acestei rezoluții am așternut în 4 Iulie în numele comitetului la adresa d-voastre un recurs, prin care v'am rugat pe temeiul motivelor aduse să ridicați hotărârea afară din lege a primarului.

Înainte de rezolvarea acestui recurs și nu la cererea noastră am primit tot dela primarul orașului Sibiu la 4 Iulie o altă hârtie sub nr 52—893, prin care acum ni-se face cunoscut, că ținerea des pomenitei adunări s'ar permite.

Totodată însă, cu provocare la un ordin din 4 Iulie al domnului prefect al comitatului Sibiu, dl primar ne comunică o instrucție formală, care ar fi de păzit la ținerea adunării. Această instrucție, care n'are nici un temei în lege, este în multe puncte ale ei cu totul neexecutabilă, ba menită a zădărnici ab initio ținerea adunării.

Ne luăm deci voe a Vă adresa, dle vicecomite, acest recurs contra hotărârii primarului și a-l motiva precum urmează:

Înainte de toate, precum nu cunoaștem nici o lege, care ar da autorității dreptul de a opri o adunare electorală, asemenea nu există nici o dispoziție legală, care ar da autorității dreptul de a permite ținerea adunării. În sensul legii electorale citate de noi în hârtia noastră anterioară, primarul sau subprefectul ținutului n'are alt drept, decât să asiste la adunarea anunțată cu 24 ore mai înainte. Prin urmare permisiunea pentru ținerea adunării nu este în dreptul primarului sau al altui funcționar și nici nu e nevoie a se da — îndeosebi.

Deși n'avem o lege specială pentru întruniri, miile de întruniri electorale, care s'au ținut în diferite timpuri și în diferite ținuturi ale țării, n'au fost împedecate în dezbaterile lor prin in-

strucțiuni de nici un soi. Chiar noi românii, care sîntem tratați aici în țeară ca străini, am ținut multe sute de adunări, fără-ca să se fi ivit necesitatea unei instrucții deosebite despre modul dezbaterilor, al concluserilor și al observării ordinei publice.

Aici în Sibiu s'au ținut până acum cinci mari adunări românești de categoria celei convocate pe 9 Iulie, și nici o singură dată autoritatea publică, care a asistat totdeauna, n'a avut nici-odată nici un prilej de a interveni fie pentru cursul dezbaterilor, fie pentru ordinea publică. De altă parte este îndeobște cunoscut, dle vicecomite, că în alte părți ale țării, în adunări, care n'au fost cercetate de Români, s'au întâmplat fel de fel de excese atât cu vorba cât și cu fapta, și cu toate acestea nici guvernul, nici autoritatea publică locală nici-când n'au condiționat ținerea vreunei adunări electorale viitoare de păzirea vre-unei „instrucții”.

La acest protest contra instrucțiunii date de dl primar al orașului Sibiu pentru adunarea noastră nu ne îndeamnă nici decât temerea, că adunarea convocată nu va ști să păstreze ea și în trecut bunul cumpăt și ordinea, ci protestăm, fiindcă instrucția vatămă un drept constituțional al cetățenilor, fiindcă ea dă în mâna unui funcționar o armă periculoasă, de care prea ușor poate abusa; fiindcă nici-când adunările noastre numeroase de până aci, n'au dat nici cel mai mic prilej, care ar îndreptăți la suspendarea constituției și la introducerea de măsuri excepționale; și fiindcă în sfârșit instrucția, așa precum e dată, în multe privințe e neexecutabilă.

Astfel se cere dela noi garanția, că în sala adunării nu vor intra decât cetățeni ai statului nostru. Se înțelege de sine că aici poate fi vorba de publicul care va asista, și nu despre membrii adunării. Pentru a satisface acestei pretenții neînțelese și pentru a pute primi o asemenea garanție, ar trebui să cerem dela fiecare persoană ce dorește a intra pe galerii certificatul de cetățean pentru a ne pute convinge dacă e sau nu cetățean austro-ungar, și totodată să se constate și identitatea persoanei.

Se pretinde mai departe dela noi, ca să garantăm, că străinii și altcui se vor purta cinstit pe stradă și în localele publice și se vor abține dela orice fel de demonstrațiuni. Cum vom pute să îndeplinim această pretenție?

De unde avem noi puțința de a deosebi pe străini de cetățenii nostri? Unde avem noi puterea de a susține pe stradă și în locale publice ordinea?

Se face mai departe responsabil președintele pentru toate cuvintele „dușmănoase statului” ale vorbitorilor. Dacă conceptele despre ceea-ce e la noi „dușmănoas statului” ar fi clare și lămurite, o asemenea pretenție nici n'ar trebui făcută, căci ea este de sine înțeleasă. Considerând însă cum se vorbește și se scrie astăzi publice în Ungaria despre „guvernorul” Kossuth, cum bărbății de stat însemnați ai patriei noastre nu se sfîșec a recunoaște în public că se inspiră dela Torino, trebuie să ne fie teamă, domnule vicecomite, că vorbind noi d. e. în contra acestui curent fără îndoială antipatriotic, cuvintele noastre ar fi calificate de dușmănoase statului.

Și punctul din urmă al instrucțiunii, că cercetarea judecătorească contra Memorandului nu poate să fie obiectul discuțiilor și hotărârilor adunării, este o dispoziție unică în felul său. Întocmai astfel și cu aceeași îndreptățire ar pute să fie primite în instrucție mai multe puncte, prin care să se normeze modul și chipul în care poartăse autoritatea publică ca adunarea să facă opoziție guvernului. Urmărirea judecătorească contra Memorandului este mersă luată de guvern din punct de vedere politic, ea este prin urmare un act politic al guvernului, despre care alegătorii pot să discute și să se pronunțe.

Pe temeiul acestor expuneri, v rog, domnule vicecomite, ca să demanțai primarul orașului Sibiu, ca să-și retragă instrucțiunea, care și altcui s'ar potrivă numai pentru un funcționar de poliție, și să avem voe a ține adunarea în conformitate cu legile și constituția țării.

Sibiu, 7.

Conferența națională. Precum aflăm, conferența națională va fi de nou convocată pe Duminecă în 11/23 Iulie a. c.

Cestiunea noastră — cestiune europeană.

Cetăm în „Pester Lloyd” dela 7 Iulie n. a. c.:

Despre agitațiunile daco-românești ni-se scrie din București cu data de 3 Iulie: După spusele ziarelor de aici cele dintâi in-

truniri ce au să fie convocate de către studențime cu scop de a sprijini idea panromanistă se vor ține în Craiova, Ploiești și Buzău. Se anunță totodată, că toate zările din capitală precum și zările mai importante din provincie vor fi reprezentate prin rapoarte la meetingul Românilor din Sibiu fixat pe zilele de 9, 10 și 11 Iulie; că în sfârșit acești din urmă (raportori) vor ave astfel prilej a se pune în contact personal cu corespondenții speciali ai presei din străinătate ce se vor afla acolo. Încât privește întrunirile studențești mai sus pomenite, la care au să se țină conferențe despre țările Românilor ardeleni, despre românismul și tot așa de rezistență națională și alte asemenea obiecte, ele nu sînt relativ destul de nevinovate, în-ucât ele se mărginesc tocmă numai la organizarea conferențelor. Ear cât despre întâlnirea în Sibiu a ziariștilor de aici cu corespondenții din străinătate, apoi tot este lucru cam naiv a presupune că luarea aminte a întregii Europe ar fi ajințită acum la cele-ce se petrec în Ardeal. Deși presa franceză reproduce toate știrile tendențioase ce li-se trimit din cercurile ligiste și studențești despre așa zisa cestiune a Românilor ardeleni, totuși nu-și vor ajunge deloc scopul toate acele manifestațiuni și apeluri prin care se tinde a transforma o afacere internă a Ungariei oarecum într'un subiect al ordinei de zi a politicii internaționale. În ori-ce cas e bățor la ochi interesul cel mare pe care îl arată presa rusească de colore panslavistă întâmplărilor din Ardeal și revărsării lor pe terenul român. Dar' nu încape de sigur îndoială nici la exaltații nostri naționali, că Ungaria nu se va lăsa conturbată în exercitarea dreptului său de stat nici prin proclamațiuni de ale Ligei, nici prin rezoluțiuni luate în meetinguri studențești. Însă oamenilor acuseși în dosul întregii aceste mișcări nici nu le pasă de sprijinul moral ce instrumentele lor pretextează a aduce conaționalilor lor de sub sceptrul ungar, ci au mai mult în vedere a pune bețe în roatele actualului guvern, fie în lăuntru, fie în afară, și a face propagandă în folosul Rusiei în contra politicii de alipire către tripla alianță.

In preajma conferenței.

Sub acest titlu „Egyetértés” dela 6 Iulie scrie un lung articol, pe care îl dăm în următoarea traducțiune.

„Tribuna”, foaia română din Sibiu, în numărul său de azi ne vestește, că primarul de acolo n'a permis ținerea conferenței partidului național român convocată pe 9 c. Șțirea aceasta se bate de-adreptul în cap cu decla-

FOIȚA „TRIBUNEI”.

Moșii și Maghiarii.

Împușcarea celor șapte Moșii e o ivire simptomatică, care, pusă în legătură cu măsurile luate de guvernul ungar pentru înăbușirea mișcării naționale române, aruncă o viață lumină asupra actualei situațiuni din Ardeal.

Moșii, o poporațiune de vre-o patru sute de mii suflete, sînt cu totul un deosebit fel de Români și, în țesă generală vorbind, cea mai nedreptățită, dar' totodată și cea mai viguroasă parte din poporul român, oameni muncitori și săraci, domoli, răbdători, chibzuți și neînduplecați.

Așezați în Munții-Apuseni, care se ridică între trecătoarea dela Zam, prin care ese Murșul, și cea dela Ciucea, prin care ese Crișul-negru spre valea Tisei, Moșii au avut să se lupte cu toți năvălitorii, care au intrat despre Apus de Ardeal ori au trecut despre Mează-noapte spre șesul dela Tisa. Nu s'a pomenit însă, ca cineva să fi intrat vre-odată fără de învoirea Moșilor în Munții-Apuseni.

Sînt trei drumuri care duc spre Abrud, Roșia și Câmpeni: unul despre valea Crișului-alb, altul pe valea Arieșului, ear' al treilea pe valea Ampoiului, toate trei strîmte și anevoioase, pe care puțini oameni le pot închide și le-au și închis pentru toți năvălitorii. Moșii au rămas dar' timp îndelungat și singuri stăpâni pe țeara lor, și tot pămîntul acestei țări a fost alodial ca în Irlanda înainte de năvălirea lui Henric II, și în satele de moșneni de dincoace de Carpați. Ceea-ce nu s'a putut însă

lua prin luptă bărbătească, a fost luat prin vicleșug și usurpare.

Munții-Apuseni sînt bogați în metale, mai ales argint și aur, și încă înainte de Traian veniseră Romani în Dacia, ca să conducă munca săvîrșită de Daci pentru scoaterea din peatră a acestor metale prețioase. În timpul stăpînirii romane minele de aici erau cele mai renumite; și nomenclatura păstrată de Moși e dovadă suficientă, că exploatarea lor n'a încetat cu desăvîrșire nici în timpul năvălirii barbare. Ca să-și dee o mai mare înțindere, regii din casa de Anjou au adus la Abrud, la Zlatna și la Ofenbaia coloniști germani, și acești coloniști sînt primii străini care au străbătut în țeara Moșilor. Li-s'au dat pămînturi și li-s'au asigurat privilegiile pe care le aveau ceilalți coloniști germani, străbunii Sașilor de astăzi. În același timp se stabilise dreptul coroanei asupra unei părți din minele puse în exploatare. Ei însă nu trăiau în comunitate cu vechii pămînteni, ci făceau parte din așa numita națiune săsească.

Tot astfel și Sécuii, care după pustiirea mongolă, pe 1270, s'au așezat la Trăscău în Valea-Arieșului, făceau parte din națiunea săsească.

Munții-Apuseni au deci o parte din pămîntul românesc mai mult ori mai puțin desertat și erau jigniți în drepturile lor. În țeara lor n'a existat nobilime ungurească; și ungurești usurpaseră multe castele și multe domenii de ale Coroanei. Sășii stăpîni pe multe teritorii alodiale și după așa numita uniune a celor două țări, tratau pe iobagii regali

și pe liberii posesori alodiali, drept iobagii nobilitari, în sensul bulei de aur dela 1222; în lăuntru Munților-Apuseni însă, ei n'au putut să străbată, ci numai pe la poalele acestor munți, spre Turda, Cluj, Halmaj și Alb-Lulia, erau domni de pămînt. Numai la Lupșa, în Valea-Arieșului, era un castel regal, despre care se face amintire în secolul XIV; supușii Kenezilor erau însă și ei un fel de nobilime militară.

Astfel rămân lucrurile până la 1526, când cel din urmă rege al Ungariei cade în lupta dela Mohaci. Voivodul Ardealului, Ioan Zapolea, declarându-se acum vasal al porții, ia în stăpînire castelele regale, care nu fuseseră încă usurpate de alți nobili și tratează teritoriile alodiale deopotrivă cu domeniile regale devenite acum princiare. Astfel liberii posesori alodiali au devenit prin usurpare, ca fostii iobagii regali, iobagii ai principelui, care după „Aprobate”, sînt deopotrivă cu iobagii nobilitari.

Răzîmîndu-se dar' pe puterea otomană și profitînd de îndelungate lupte dintre creștini și mahomedani, principii maghiari din Ardealului au despoiat atât pe Români, cât și pe Sécui de pămîntul și de drepturile lor și numai Sașii au putut să păstreze, în condițiuni de tot grele, o parte din pămînturile și din drepturile lor. Spre a-și întări pozițiunea, principii făceau donațiuni din domeniile usurpate și aduceau coloniști maghiari din Țeara-Ungurească; în țeara Moșilor însă ei n'au făcut donațiuni și n'au adus colonii maghiare.

E lucru invederat, că drepturile vechilor pămînteni, deși călcate, nu puteau să fie

perdute, și Mihaiu Viteazul, în curînd după intrarea lui în Ardeal, a stîrnit la Curtea din Viena să li-se recunoască vechile drepturi. Și dacă s'ar fi făcut aceasta, tot astfel ar fi trebuit să se urmeze și față cu Români. Habsburgii însă, abia o sută de ani în urmă, după încheierea tractatului dela Carlovci, au putut să intre în stăpînirea Ardealului. Și de aici înainte ei au avut o mulțime de răboase și au trebuit să se lupte mereu cu nobilimea maghiară. Astfel, abia după încheierea războiului de 7 ani s'au putut începe lucrările de restituire prin așa numita militarizare a iobagilor de pe domeniile împărătești din Ardeal.

Românii așezați în fața trecătorilor dela Rodna și Bărgău, săceuimea de pe domeniile împărătești dela hotarele despre Moldova și Români de pe domeniile din Țeara Făgărașului, din părțile Sibiului și ale Mercurii, cei din Țeara-Hațegului, și cei dela Caransebeș și Lugoj au fost declarați oameni liberi, organizați în companii, batalioane și regimente de grănițeri, și puși în posesiunea pămîntului alodial ce le fusese răpit. Astfel restituirea s'a făcut pretutindenea de-alungul hotarelor începînd dela Năsăud spre Brașov, și de aci până la Murș; când însă vorba era să se urmeze lucrarea și pe tîrmul stîng al Murșului, în Munții-Apuseni, nobilimea maghiară a făcut toate opintirile, ca să împedecă punerea în executare a dispozițiunilor împărătești.

Astfel se produce răscoala dela 1784, când Moșii se ridică sub Horia, Cloșca și Crișan, ca să alunge pe usurpatori și să obțină ceea-ce li-se dăduse celorlalți iobagii împê-

rătești. N'au obținut însă decât dreptul de liberă migrațiune, un drept fără îndoială mare pentru acele timpuri, dar' nu dreptate deplină.

La 1848 ei se răscoală dar' din nou, sub Iancu, Axente și Popa Balint, și de astădată li-se și promise restituirea. După suprimarea răscoalei maghiare însă se desființează iobăgia și se face improprietărea, dar' întinsele păduri din Munții-Apuseni rămân domeniul erarial.

Soartea Moșilor era însă în comparațiune cu trecutul îmbunătățită. Funcționarii erariali țineau seamă de interesele poporațiunii, și Moșii harnici ajunseseră la stare de înflorire economică și culturală, fruntea Românilor din Ardeal.

După desmembrarea împărăției, domeniile, mai înainte împărătești, au devenit moșii ale statului ungar, și în locul Nemților binevoitori au venit funcționarii dușmănoși ai statului ungar.

Starea la care au fost aduși Moșii în timpul stăpînirii maghiare, nu se poate descrie într'un articol de ziar. Sînt însă destule căteva amănunte, pentru-ca ori-și-cine să-și poată face o idee mai mult ori mai puțin lămurită despre miseriile cu care se luptă Moșii.

Porumbul nu se coace în Munții-Apuseni, ear' secerișul grăului se face prin Septemvrie, când se mai face. Pășunile sînt puține și cad aproape toate în domeniile statului. Moșii nici că se pot dar' gîndi să-și câștige hrana prin munca pămîntului ori prin prăsiere de vite: ei sînt lucrători de mine, ferari, petrari, mai ales foarte dibaci lucrători în lemn, în genere muncitori industriali. Guvernul un-

(Seonuri de ziare. Convocarea timpurie a Reichsrath-ului. Lupta pentru sufragiul universal. Presa oficioasă și raporturile în Ungaria.) Cu cât ne apropiem mai mult de dricul verii, cu atât mai multă silință își dă presa liberală de a produce, prin tot felul de știri, după-cum se presupune, isorțite din cel mai bun isvor, impresiunea, ca-și-când guvernul ar voi totuși în cele din urmă să iee în considerație dorințele partidului liberal. Prestigiul partidului dlui de Plener, prin atitudine sa mărșavă, a suferit în cercurile alegătorilor sei, atât de simțitor, că și cel mai mic succes ce s'ar obține dela guvern ar fi salutat cu bucurie drept un mijloc pentru a domoli cel puțin încălta nemulțumirea populațiunii cea dimensiuni din ce în ce mai mari. Partidul liberal se află tocmai într'o situație în toată prvința afără din cale de precară și de neplăcută. Abnegațiunea cu care dl de Plener a renunțat la opoziția în contra cabinetului Taafe nu a întîmpinat la guvern recunoștința și considerațiunea aceea ce se așteptase, și neîncrederea poporului în partidul ce urmărește numai scopuri personale și de ale politice de partid, și care pe lângă aceea desconsideră cu totul interesele alegătorilor, crește încă și mai mult prin cerșirea după favoruri din partea guvernului. Partidul liberal a ajuns așadar în o situație asemenea aceleia a unui om care se înecă și care se apucă de tot paiul. E deci lesne de înțeles că conducătorii partidului, prin presa ce le stă la dispoziție, lansează știri, în sensul ca-și-când rezistența contelui Taafe față cu pretensiunile germano-liberale începe în fine să se moaie. După ce zilele acestea s'au ținut mai multe consilii de ministri, organele partidului liberal s'au grăbit a comunica cetitorilor sei, că guvernul se ocupă serios cu realizarea tranșacțiunii boeme în cale administrativă, că sperează să obțină aprobarea Polonilor pentru acest plan, prin

aceea că va fi chemat un al doilea Polon în minister ș. a. m. d. Din toate acestea nimic nu e adevărat. Ședințele consiliilor de miniștri s'au ocupat exclusiv cu rezolvarea obiecțiilor ce s'au făcut de membrii cabinetului erau în ajun de a pleca în concedii mai lungi. Despre consimțământul guvernului în privința unor pretensiuni oarecare de ale partidului liberal, după informațiile mele, nu poate fi nici-decât vorbă.

Se svonește aproape cu siguranță, că camera deputaților își va reține deja activitatea peste un timp relativ scurt, anume în a doua jumătate a lui Septembrie. Motivul acestei convocări timpurie zace în înțelegerea ce s'au făcut de guvern cu șefii terii în privința regulării activității dietelor. În cele mai multe diete, îndeosebi însă în aceea a Galiției s'au ridicat de repetate ori plângeri, că reprezentanțele terii se convoacă foarte neregulat și că timpul fixat pentru acestea e atât de strâns limitat că abia pot ajunge la rezolvarea altor obiecte importante nu mai rămâne timp. Guvernul voește acum să satisfacă dorințele exprimate în această privință, prin aceea că va convoca deja în Septembrie Reichsrath-ul și îl va amina deja în Noemvrie, astfel că reprezentanțele terii s'ar mai pute întruși încă înainte de Crăciun. Presa „liberală” s'a arătat indispușă în urma acestor svonuri, deoarece ea privește în considerarea mai mare a dietelor o vătămăre a centralismului încă pășinat propagat de dînsa.

Ishănde pe care le-au raportat prin pășirea lor teroristă social-democrații în Belgia, în lupta pentru sufragiu universal, au transpus și pe lucrătorii din Austria, încât aceștia sînt aderenți ai principiilor socialiste, într-un fel de paroxsim. În toate adunările convocate de către conducătorii mai cu seamă ovrești ai social-democraților din Viena, și la care au participat partea cea mai mare băieți necopti, ba chiar și femei, s'a dat parola, că lucrătorii austriaci vor urma exemplul tovarșilor lor din Belgia și vreau să-și elupte dreptul electoral. Ori-și-că trebuie de o parte să admii îndreptățirea clasei a patra de a fi reprezentată în parlament, tot atât de hotărât trebuie să te pronunți de altă parte în contra modului cu care social-democrații, orbiți de cuvintele conducătorilor lor neconștiențioși, se-și ajungă scopul. Dumineca viitoare, în 9 Iulie, lucrătorii socialiști, cu toată otrăvirea poliției, vreau să țină o adunare în masă în fața casei orașului, sub cerul liber. Se poate prezice deja de pe acum cu toată hotărârea, că dacă conducătorii social-democrații ai partidului nu vor abandona în momentul din urmă planul lor absurd, se vor întempla scene sângeroase, cu care e totuși prea scump plătită o singură demonstrațiune netrebnică.

Oficioasă „Presse” s'a ocupat acum câteva zile la loc de frunte cu actualele raporturi ale partidelor în Ungaria. În acest articol foala amintită a produs opera de artă, că cu o risipă de vorbe multe nu a spus nimic. „Presse” s'a mulțumit cu aceea, că a vorbit despre raporturile partidelor în camera maghiară, despre șansele proiectelor politico-bisericești a observat însă tăcere absolută. Dacă e adevărat, că adese-ori prin tăcere se poate spune mai mult ca prin vorbe multe, atunci adversarii politicii bisericicești pot să fie mulțumiți cu această tăcere.

CRONICĂ

Noi consilieri intimi. M. S. Monarchul a conferit titlul de consilier intim actual: contelui Ludovic Batthyány, guvernorul Fiumei, baronului Bela Vay, comite-suprem al comitatului Borsod și principelui Alfred Windisch-Grätz, membru al casei seniorilor din Austria.

Examenul public dela școala poporală gr.-ort. română din Sibiu — cetate se va ține Marți în 29 Iunie (S. Ap. Petru și Pavel) dela 3 până la oarele 6 p. m. în sala cea mare a seminarului „Andreian”, la care prin aceasta se invită toți amicii și binevoitorii școlii.

Concert. Tinerimea studioasă din Ocna-șur-jur invită la concertul ce se va da în 29 Iunie (11 Iulie) a. c. în Ocna, sala de lectură a băilor (ntre lacuri). Începutul la 7½ oare seara. Venitul curat este destinat pentru înființarea unei biblioteci școlare în Ocna. După concert urmează joc în sala hotelului „Heydecker”. Ocna, în 21 Iunie v. 1893. Comitetul arangiator. Prețul de intrare: de persoană 50 cr. Ofertele marinimoase și suprasolvirile se primesc cu mulțumită și se vor cuita pe cale ziaristică. Program. 1. „Eată ziua triumfală”, cor de W. Humpel. 2. a) „Dina a apus”, cor de H. Pfeil. b) „Noaptea”, cor după o melodie franceză. 3. a) „Când isvorul lin suspină”, cor de Zanger. b) „Cântec Sicilian”, cor de C. Porumbescu. 4. „El R'ban”, cântec arabesc pentru cor și solo-tenor de Eus. Mandieschy. 5. „Din depărtare”, quartet și cor de Vorobchievici. 6. „Hora ploia”, cor de G. Dima. 7. a) „Somnoroase pisărele”,

cor de T. de Flondor (cu solo de bas). b) „Sunt vânător!” cor de N. Popoviciu.

Un adorator nostim al lui Kossuth. „Unitarius Közlöny”, organul unitarilor din Cluj, scrie, că preotul unitar din Boston, Samuel I. Barrows a fost de curând în Cluj, unde a luat parte și la o ședință a consistoriului unitar. Salutat în mod foarte calduros de către superintendentul Ferencz József, Barrows a răspuns următoarele: A zis că visul copilăriei sale i-s'a realizat, a văzut „teara lui Kossuth”, a celui mai mare și celui din-tău Maghiar și în numele unitarilor englezi și americani aduce salutări pentru „gloriosul” martir. Plin de admirațiune și de bucurie pentru trecut, se poate nutri speranța comună în un frumos viitor. Un imn kossuth-ist străin în consistoriul reprezentativ unitar și în foaia oficioasă a aceluia — aceasta e totuși o „minune!”

Tempestate și rupere de nor. Ni-se scrie din Crocna: Joi în săptămâna trecută, adevă în 29 Iunie n., cam la 2 oare p. m., niște nori grei se ridicară de toate părțile asupra comunei Talagiu. Acești nori înfricoșăți în scurt timp sloboziră o ploaie torențială asupra satului și totodată a trăsnet sec foarte puternic se descărcă asupra turnului bisericii chiar din vârful turnului până în pământ, cauzând pagube însemnate, atât în turnul bisericii, cât și în întreaga biserică, anume: turnul tot și descoperit și lemnele (grinzile) din interiorul turnului crepaste, podul dela despărțământul mureșor tot s'a surpat, padimintul atât în despărțământul mureșor, cât și la bărbai și spart, apoi cădelnița, sfeșnice, candile și ferestri toate sparte și respective rupte. Biserica e asigurată. În săptămâna premărgătoare acestui trăsnet, a fost cară o rupere de nori asupra Talagiului, în urma căreia a crescut și cel mai mic pârâș ducând cu sine arbori întregi și cauzând oamenilor pagube însemnate atât în bucate, cât și în iarbă.

Studenții ruteni. Se anunță din Viena, că tribunalul din Viena a hotărât să sisteze cercetarea în contra studenților ruteni, care au arangiat demonstrațiunea în gara de Nord în contra metropolitului Sembratowicz. Aceasta din motivul, că nu s'a dovedit caracterul oficios al metropolitului în gara-de-mai sus. Procuratura a apelat însă în contra acestui deciz la tribunalul-suprem.

Demonstrațiuni. O depeșă din Praga anunță cu data de 6 curent că acea zi fiind aniversarea lui Huss, erau să se țină în mai multe puncte ale orașului demonstrațiuni. Poliția însă luând măsuri din vreme, demonstrațiunile au fost împedecate. S'au făcut patru arestări.

Căsătoria ducelui de York. După-cum se denesează din Londra la 6 c. s'a celebrat în capela San Yames căsătoria ducelui de York, moștenitorul Angliei. Cu acel prilej edificiile publice și stradele principale au fost splendid împodobite.

Moștenitorul rusesc, după-cum se depeșează din Berlin, va sosi Marți viitoare acolo și va sta două zile. În onoarea lui se va da un banchet în palatul cel nou.

SERVICIUL TELEGRAFIC

al „TRIBUNEI”.

Berlin, 8 Iulie n. În Reichstag s'a început prima cetire a proiectului de lege militar. Caprivi a introdus această prin un discurs, care a fost primit în dreapta cu aplauze demonstrative, ear' în stînga cu intruperi ironice. Payer (liberalii Rickert) și Liebknecht (social-democrat) vorbesc în contra proiectului. Cel din urmă accentuează, că guvernul vrea să aibă o armată puternică nu pentru apărarea împotriva inamicilor externi, ci spre a folosi această armată în contra propriilor cetățeni.

Tarevieciul va face la reîntoarcere o vizită părechii imperiale.

Paris, 8 Iulie n. Cu prilejul tumultelor de ieri au fost vulnerați patru-sprezece poliști.

Consiliul de miniștri a decis să primească încă astăzi interpelațiunile privitoare la închiderea bursei muncitorilor.

Consiliul de administrațiune al societății canalului Suez a ales ear' ca președinte pe Ferdinand de Lesseps.

Paris, 8 Iulie n. Multimea îngrămădită ieri seara pe la oarele 10 pe piața Republicei și în stradele învecinate a luat o purtare amenințătoare. De repetate-ori poliști călare au intervenit ducând cu sine oameni la închisoare. O trăsură a fost răsturnată, un chioșc de ziare aprins. Lucrătorii au ajutat pe poliști la arestarea indivizilor care au răsturnat trăsura. O adunare de 120 de reuniuni socialiste a hotărât a organiza greva generală.

Discuția asupra interpelațiunii privitor la închiderea bursei lucrătorilor are să fie furtunoasă în ședința de azi a camerei. Opiniunea generală este, că guvernul va întruni mare majoritate în favorul seu.

Bibliografie.

A eșit de sub tipar opul „Toma a Kempis”, tradus de Gavril Pop, canonic, Prețul 1 fl. 10 cr. legat. Doritorii de a-l ave să binevoacă a se adresa la autorul în Blaj, trimițând 1 fl. 15 cr. și vor primi opul francat.

În tipografia W. Krafft din Sibiu a apărut un studiu important sub titlul „Die Altschiffahrt und ihre Bedeutung für Ungarn und Rumänien” (Navigațiunea pe Olt și importanța ei pentru Ungaria și România) de Dr. Carol Wolff.

A apărut: „Magyar-román szeszotár” (Dicționar maghiar-român.) De Octavian Barițiu, profesor gimnazial în Năsăud. A doua edițiune îndreptată și completată. Cluj, 1893. Librăria universității Ioan Stein. Prețul 1 fl. 40 cr.

A apărut: „Inercări în vocalismul limbii române”, de Alexie Viciu, profesor. Blaj, 1893. Tipografia seminarului gr.-cat. Prețul 25 cr.

A apărut: „Asociațiunea pentru sprijinirea învățăceilor și sodalilor români din Brașov”. În formațiuni, de N. P. Petrescu, președintele Asociațiunii. Brașov, tipografia A. Murășianu.

A apărut: „Navigațiunea pe Olt și importanța ei pentru România”, de Dr. Carol Wolff, director al casei de economie din Sibiu. (Extras din „Buletinul Geografic” Trim. III. și IV. 1892.) București, Stabilimentul grafic I. V. Socec.

A apărut: „Apele minerale ale Sângeorgiului român din nobilul district al Năsăudului (astăzi, comitatul Bistrița-Năsăud) în Nordul Transilvaniei, de Dr. Leo Murășan, medic practic și profesor de igienă la institutul teologic-pedagogic din Caransebeș.

Capitalistul. Ziar economic, industrial, financiar și comercial. Apare la 5 și 20 a fiecărei luni. Redacția și administrația: București, strada Doamnei nr. 23—25. Director-delegat al comitetului: M. E. Papamihalopol. Anul I. Nr. 6 dela 22 Iunie v. are următorul cuprins: Camerele de comerț. — Convenția cu Austro-Ungaria. — Biurourile de informațiuni. — Samsari de falimente. — Noua administrație a societății „Unirea”. — Cronica faptelor. — Diverse. — Prospect. — Buletin agricol. — Cota oficială a bursei. — Cursul cerealelor. — Posta administrației. — Anunțe.

„Rândunica”. Revistă literară, științifică și folcloristă. Apare odată pe lună în Iași. Redactor: Elena D. O. Sevastos. Anul I. Nr. 6 pe Iunie are următorul cuprins: Când voiu muri, iubite; De-aș ave și eu pîr negru; Eu pînă dragostii urzesc; Pe păreul cel din vale; Teiule ce stai mîhnit; poezii de Virginia Micle Gruber. — Fugi și nu mă săruta; Lîngă tine-aș vrî să mor; Am comoră mult iubită; Vîntul te omoară; poezii de Odorica. — Titu Maiorescu. — Bătrînul cerșitor. — Femeia care a înălbit pe dracu, de Elena D. O. Sevastos. — Cugetări.

Căldarul zilei.

27 Iunie (9 Iulie) n. 1893.

Iulian: Cuv. P. Samson.

Gregorian: Anatolia.

Soarele: răsare 3.54 apune 8.14

Buletin meteorologic.

Sibiu, 8 Iulie n. 10 oare dimineața.

Observată	Diferența din prezidiu	Temperatura după Celsius	Maximul și minimul de temperatură	Direcția vîntului
722.7	-0.8	+16.2	+26.6 +12.5	VNV

Din țeară 4 Iulie n. 3 oare dimineața.

Stațiunile	Presiune atmosferică în mm.	Temperatura Celsius	Vîntul direcția	Alăia
Budapesta	759	+ 18.9	V	2
Sămar	759	+ 16.8	NV	4
Cluj	758	+ 1.8	N	3
Orșova	78	+ 20.0	S	1
Arad	762	+ 14.7	NV	2
Panciova	761	+ 14.8	O	2

Sosiți în Sibiu.

La 8 Iulie n.

Hotel „Neurhrer”. Dr. Rubin, din București, Dr. Corjann, din Cluj, Dr. Lica, din Bistrița, Dr. Velici, din Ineu, advocați Kolinek, fabricant, din Viena. Goldstein, din Viena, Weinberger și I. Kohn, din Budapesta, Breisch, din Troppan, comercianți.

Economie.

Starea sîmînăturilor în Sîrbia. Se scrie din Belgrad, că rapoartele sosite la ministerul de agricultură, asupra stării sîmînăturilor, sînt favorabile. Atît sîmînăturile de toamnă cît și cele de iarnă, fiind timpul favorabil, s'au îndreptat mult. Secerișul orzului s'a început deja și produsul e mulțumitor. Cucuruzul se desvoaltă frumos. Livezile și pășunile s'au îmbunătățit mult; recolta de fîn e abundantă. Viile promit un cules bogat. Poame, mai ales prune sînt multe.

Piața cerealelor din portul Brăila.

Operațiunile efectuate în 23 Iunie v. 1893.

Evloghio lui M. Cohen, porumb roșu 3500 hect. 7.55 lei. A. Veisberg lui H. Goldenzweig, porumb 500 hect. 9.20 lei. Zamfirescu lui M. Wechsler, grâu 7000 hect. 9.40 lei. Frații Bach lui Sam & Fried, grâu 4220 hect. 8.37½ lei. Frații Bach lui Samoil & Friederich, grâu 3050 hect. 8.40 lei. Drag, & Stamb lui Dimiriș, grâu 3000 hect. 8.80 lei. Frații Cuceli & Mihailidis lui M. Wolff, grâu 7000 hect. 8.50 lei. Fratelli Bach lui I. Zoref, grâu 1360 hect. 8.50 lei. Cahen & Wolfinger lui I. Zoref, porumb 1300 hect. 8.57½ lei. Solomon lui N. Copsidas, grâu 8000 hect. 8.75 lei. P. Theohar & Co. lui Chrisoveloni freres, grâu 1200 hect. 10.45 lei. Faraschiachi lui Sleimsinger, grâu 7000 hect. 8.65 lei. N. V. Perlea lui M. Cohen, porumb 1740 hect. 7.65 lei. P. Theohar & Co. lui M. Cohen, porumb 2000 hect. 7.70 lei. C. G. Haracopolu lui L. Dreifus & Co., porumb 14.000 hect. 7.65 lei. Zamfirescu lui G. Nicolopulo, porumb 2400 hect. 7.30 lei. Zamfirescu lui G. Nicolopulo, porumb 8000 hect. 7.40 lei. C. Cottis lui G. Nicolopulo porumb 2000 hect. 7.70 lei. V. P. Sasu lui S. Horovitz, porumb 9000 hect. 7.70 lei. V. P. Sasu lui S. Horovitz, porumb 80.000 7.55 lei. V. P. Salsu lui A. Erling, porumb 1550 hect. 7.55 lei. V. P. Sasu lui Erling, porumb 650 hect. 7.45 lei. P. Theohar & Co. lui H. Goldenzweig, porumb 8000 hect. 9.65 lei.

Cereale sosite.

Pe apă: grâu 17.500 hect., por. 32.400 hect., orz 10900 hect., secară — hect., fasole — hect.

Pe uscat: grâu 9800 hect., porumb 2000 hect., orz — hect., secară — hect., fasole — hect., meu — hect.

Operațiunile efectuate în 24 Iunie v. 1893.

I. T. Petcu lui M. Wolff, porumb 1300 hect. 7.60 lei. Zangaridi lui Sam. & Fried, grâu 570 hect. 8.25 lei. I. Cațica lui L. Dreyfus & Co., porumb 2500 hect. 8.25 lei. Sasu & Nistor lui Kirschen & Lobel, porumb 1250 hect. 9.55 lei. Caruso lui Kirschen & Lolei, porumb 4000 hect. 9.55 lei. Sesu & Nistor lui B. Kivich, ovės 7500 hect. 12.50 lei. N. Ionescu lui Chrisoveloni fr. porumb 6500 hect. 9.55 lei. Evloghio lui A. Verona porumb 4050 hect. 7.67 lei. Evloghio lui A. Verona, porumb 3570 hect. 7.77½ lei. U. I. Negroponte lui O. Graf porumb 6509 hect. 7.17 lei. U. I. Negroponte lui O. Silberstein porumb 2339 hect. 7.40 lei. Sigmund Strass lui H. Goldenzweig, ovės 4000 hect. 13 lei. Sigmund Strass lui M. Wolff, porumb 40.000 hect. 9.60 lei. Drag & Stamb lui I. Hirsch, porumb 6000 hect. 9.60 lei. A. Veisberg lui M. Schmirer, porumb 7500 hect. 9.65 lei. N. Catzighera lui I. Millas & fiu, grâu 3500 hect. 9.65 lei. P. Theohar & Co. lui I. Millas & fiu, grâu 2600 hect. 10 lei. Samson lui Sam & Fried, grâu 1350 hect. 8.70 lei. M. Cusoff lui Kirschen & Lobel, grâu 4000 hect. 8.27½ lei.

Cereale sosite:

Pe apă: grâu 8700 hect., porumb 14.100 hect., orz — hect., fasole — hect., secară — hect.,

Pe uscat: grâu 6100 hect., porumb — hect. orz — hect., meu — hect., fasole — hect.

Prețul mărfurilor

Tirgul de rîmători în Steinbruch. În 6 Iulie n. s'an notat: ungurești bătrâni grei 48.— cr. pînă 49.— cr., de mijloc 48.— cr. pînă 49.— cr., ungurești grei tineri 52.— cr. pînă 52½ cr., de mijloc 51.— cr. pînă 52.— cr., ușori 49.— cr. pînă 50.— cr., mărfa țerănescă grea 46.— cr. pînă 47.— cr., de mijloc 47.— cr. pînă 48.— cr., ușoară 47.— cr. pînă 48.— cr., românești, de Bakony, grei — cr. pînă — cr., transito grei — cr. pînă — cr., transito de mijloc — cr. pînă — cr., transito ușori — cr. pînă — cr., transito sîr bești grei 49.— cr. pînă 50.— cr., transito de mijloc 49.— cr. pînă 50.— cr., transito ușori 47.— pînă cr. 48.— cr.

Bursa de mărfuri din Budapesta dela 5 Iulie n. 1893.

Sămînțe		Calitatea per Hect.	Prețul per 100 chilogr.		Calitatea per Hect.	Prețul per 100 chilo	
			dela	până		dela	până
Grâu							
Bănăneșet vechiu		74	—	—	75	7.80	7.90
Grâu dela Tisa		74	—	—	75	7.90	8.—
Grâu „ Pesta		74	—	—	75	7.85	7.95
Grâu de Alba-Reg.		74	—	—	75	7.85	7.95
„ Bacia		74	—	—	75	7.9	8.—
Grâu ung. de Nord		74	—	—	75	—	—
Sămînțe, vechi ori noue			Sotul		Calitatea per Hect.	Prețul per 100 chilogr.	
						dela	până
Săcară					70 — 72	6.70	6.10
Orz			de nutreț		60 — 62	—	—
„			de vinarș		62 — 64	—	—
„			de bere		64 — 66	—	—
Ovės			—		89 — 41	6.90	7.30
Cucuruz (porumb)			bănău.		75	—	—
„			de alt soi		73	—	—
Meiu			—		—	—	—
Hrișcă			—		—	4.20	4.4
Mărar pe vîrșuri.	Grâu		de toam.		8.19	8.21	
	„		de primă.		—	—	
	Cucuruz		Maiu-Iun		—	—	
	„		Iulie-Aug.		5 15	5 16	
	Ovės		de toamnă		6 61	6 63	
„			de primăv.		15 7/8	16.—	
Produse diverse			Sotul			Cursul	
						dela	până
Prețul pe 100 chilograme.	Sem. de trif.	Lucernă ungurească				37.—	46.—
	„	roșie				50.—	56.—
	Oleu de rap.	rafinat				39.—	39.50
	Uns. de porc	dela Pesta				56.—	56.50
	„	dela țeară				—	—
	Slănină	svătăntă				50.—	52.—
	„	afumată				54.—	55.—
	Sîn					—	—
	Prune					19.75	20.—
	Lietar	slavon, nou				18 —	19.—
	„	bănăneșe				16.—	17.—
	Miere	brută				—	—
„	galbină străcurată				30.—	32.—	
Ceară	de Rosenau				—	—	
Spirit	brut				16 —	16.50	
„	Drojdițe de spirit				58.75	54.25	

Cursul pieței din Sibiu.

Din 7 Iulie n. 1893.

Hărte-monetă română	Camp.	9.70	vînd.	9.76
Lire turcești		10.90	„	11.10
Imperiali		9.90	„	10.—
Ruble rusești		1.27	„	1.29

Bursa de Budapesta.

Din 5 Iulie n. 1893.

Renta de aur ung. 6—	115.40
„ „ hărte 5½	100.—
Împrumutul căilor ferate ung.	—
Amortisarea datoriei căilor ferate de Ost ung. (1-a emisiune)	120.50
Amortisarea datoriei căilor ferate de Ost ung. (2-a emisiune)	101.50
Bonuri rurale ung.	96.25
„ croate-slavone	97.50
Obligațiunile desp. regalilor	100.75
Împrumut cu premiu ung.	148.—
Losuri pentru regularea Tisei și Seghedin	141.—
Renta de hărte austriacă	97.75
„ de argint austriacă	98.—
„ de aur austriacă	118.—
Losurile austriace din 1860	164.—
Acțiunile băncii austro-ungare	985.—
„ de credit ung.	413.75
„ „ austr.	337.—
Serisuri fonciare ale institut. de cred. și economii „Albina”	101.—
Argintul	—
Galbeni împărătești	5.85
Napoleon-d'ori	9.83
Mărci 100 imp. germano	60.70
Londra 10 Livers sterlingi	123.7½

Bursa de Viena

Din 5 Iulie n. 1893.

Renta de aur ung. 6½	115.45
„ „ hărte 5½	100.—
Împrumutul căilor ferate ung.	—
Amortisarea datoriei căilor ferate de Ost ung. (1-a emisiune)	124.0
Amortisarea datoriei căilor ferate de Ost ung. (2-a emisiune)	101.—
Bonuri rurale ung.	96.2
„ croate-slavone	97.50
Împrumut cu premiu ung.	148.—
Losuri pentru regularea Tisei și Seghedin	141.50
Renta de hărte austriacă	97.50
„ de argint austriacă	97.50
„ de aur austriacă	117.90
Losuri pentru austr. din 1860	164.50
Acțiunile băncii austro-ungare	984.—
„ de credit ung.	421.—
„ „ austr.	4.6.75
Argintul	—
Galbeni împărătești	5.85
Napoleon-d'ori	9.83

2 medalii de aur,
13 de argint



9 diplome de onoare
și de recunoștință

Praful nutritiv de vite al lui KWIZDA din Korneuburg pentru cai, bovine și oi.

De 40 de ani se folosește în cele mai multe grajduri, la lipsă de
apetit la mistuire rea, pentru îmbunătățirea și înmulțirea cantității laptelui vacilor.
Prețul 1/2 cutii 70 cr., 1/2 cutie 35 cr.

Se capătă în **farmacii și băcăni.**
Se se aibă în vedere marca de fabrică de mai sus și se se ceară expres
Prav nutritiv de vite al lui Kwizda din Korneuburg.

[1008] 8-15

DEPOSITUL PRINCIPAL:
FRANCIS I. KWIZDA

furnizor de curte ces. și reg. austriac și reg. român, farmacist cercual în
Korneuburg l. Vena.

II/a

La „Institutul Tipografic”
în Sibiu se află de vânzare:

PORTRETUL
dlui Dr. Vasile Lucaci.
Un tablou în mărime de 38x28 cm.
Prețul 50 cr.

În editura „Institutului tipografic”
a apărut și se află de vânzare

Prăsirea pomilor
de
D. COMSA,
membru în comitetul central al „Reu-
niunii române agricole”.
Prețul unui exemplar 12 cr.

Postav tirolez „Loden”

pentru bărbați și dame, adevărat se capătă dela
Rudolfstrasse 4, **RUDOLF BAUR, Innsbruck.**
Hawelok-uri, mantale de vânt, jachete gata, palarii.

De mulți
recunoscut ca domitor în
dureri de podagră, reuma și de nervi.

FLUIDUL
de fabrică
Marca

DE PODAGRĂ

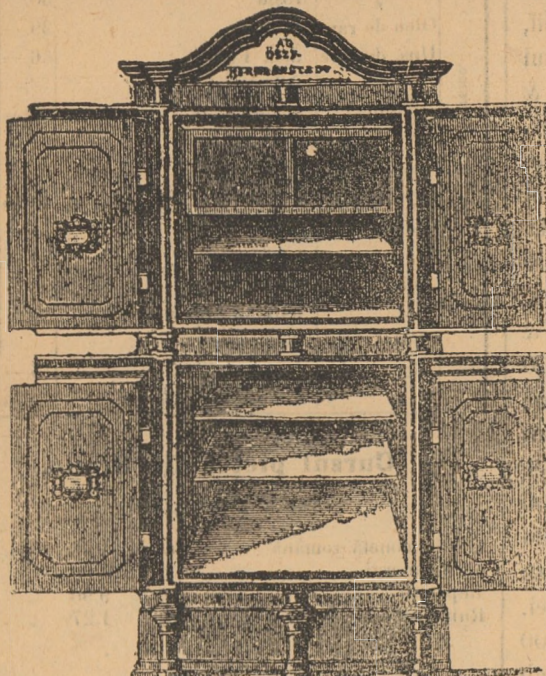
al lui **KWIZDA.**

Prețul 1/2 flacon 1 fl., 1/2 flacon 60 cr.
Se capătă în toate farmaciile.

[1008] 8-15

DEPOSITUL PRINCIPAL:

Farmacia cercuală în Korneuburg lângă Viena.



Fabricat în țeară!

Ces. și reg. privil.

Prima fabrică de casse ardelenescă.

Existând de 12 ani, premiată cu mai multe distincțiuni a lui

A. Géza Öszy,

Quergasse Nr. 39,

SIBIU,

Hechtgasse Nr. 40.

recomandă

**Cassele și cassettele sale de fier pentru păstrat bani, cărți
și documente**

sigure contra focului și spargerii

de construcție proprie a ei și putând fi deschise numai de cumpărătorul însuși. Diferite forme și mărimi,
cu prețuri mai ieftine, decât asemenea produse din alte fabrici.

CASSELE

[1316] 8-

sunt expuse vederii cercetătorilor în localul fabricii.

Prețuri curente ilustrate se trimit la cerere gratis și franco.

Institut tipografic în Sibiu.

A eșit de sub tipar și se află de vânzare la Institutul
Tipografic în Sibiu

MEMORIALUL

arhiepiscopului și metropolitului

Andrei baron de Șaguna

SAU

luptele naționale-politice ale Romanilor

1846—1873

de

NICOLAE POPEA,

archimandrit-vicar arhiepiscopesc.

Tomul I.

Prețul 1 fl. 30 cr.

Mersul trenurilor

pe liniile orientale ale căii ferate de stat r. u. valabil din 1-a Maiu 1893.

Budapesta—Predeal										Budapesta, gara de vest—Rușava—Verceroava										Copsa-mică—Sibiu—Avrig—Făgăraș.																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																				
Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren de persoane